

**Zeitschrift:** Der Fourier : officielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

**Herausgeber:** Schweizerischer Fourierverband

**Band:** 4 (1931)

**Heft:** 1

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

7. Wahlen. Erneuerungs- bzw. Neuwahl des Vorstandes, der Delegierten, der Rechnungsrevisoren.
8. Arbeitsprogramm pro 1931.
9. Pistolen- und Revolverschiessen.
10. Bericht über die Zeitung.
11. Festsetzung des Jahresbeitrages für Aktiv- und Passiv-Mitglieder.
12. Bestimmung des Ortes der nächsten Hauptversammlung.
13. Verschiedenes.

Anschliessend Vortrag von Herrn Oberlt. P. Zaugg, Beamter, O. K. K. Bern, über:

Die Instruktion  
über die Verwaltung der Unterrichtskurse (Neue I. V.)

Mittagessen und freie Vereinigung bis zur Abfahrt der Züge.

#### Geschätzte Dienstkameraden!

In Anbetracht der Wichtigkeit der Verhandlungen erwarten wir vollzähliges Erscheinen. Jedes Mitglied erachtet es als seine Pflicht, an dieser Tagung teilzunehmen, um am Fortbestand und an der Weiterentwicklung unseres Verbandes nach Möglichkeit mitzuwirken. Die gesteckten Ziele verlangen intensivste Mitarbeit aller Kameraden, sowohl der ältern wie auch der jüngern. Nur durch pflichtbewusste und äusserst disziplinierte Arbeit können wir unserer schweren, verantwortungsvollen Aufgabe, die wir in der Armee zu erfüllen haben, gerecht werden und dadurch unserm Grade diejenige Achtung verschaffen, die er verdient. Dies zu erreichen, sei unser ernstes Bestreben!

Ferner haben wir Gelegenheit, von kompetenter Persönlichkeit über die Neuerungen der I. V. eingehend orientiert zu werden. Der Referent, Herr Oberlt. P. Zaugg, Bern, bürgt uns für eine sachlich prägnante Orientierung der bezüglichen Änderungen, die diesmal besonders zahlreich ausfallen sind.

Nach ernsthafter Beratung unserer Verbands-Angelegenheiten, wollen wir aber auch ein paar Stunden froher Kameradschaft geniessen, wozu uns die anschliessende freie Vereinigung willkommen Gelegenheit bieten wird. Hier soll auch der Gattin oder der Braut Gelegenheit geboten sein, sich in unserer „Fourierfamilie“ einige Momente heimisch fühlen zu können und wir heissen sie in unserer Mitte ebenfalls herzlich willkommen!

Verraten wir noch, dass auch für Unterhaltung derjenigen Kameraden gesorgt ist, die nicht das Glück haben, in Begleitung erscheinen zu können, indem schmucke Emmentalerinnen sich freundlichst bereit erklärt haben, uns die Tagung verschönern zu helfen.

Möge das schöne Langnau in unserm lieben Emmental am 1. Februar nächsthin alle Kameraden zum Stelldichein vereinigen, es winkt uns allen herzlichen Willkommen!

Wir bitten die Kameraden bis spätestens den 25. Januar dem Präsidenten über die Anzahl der zu bestellenden Essen Meldung zu machen.

#### Mutationen:

##### 1. Beförderungen:

zu Lt. Q.-M. die Fouriere: Gutjahr Paul, Köniz,  
Sägesser Werner, Vedigen.

zu Oberst. die Lts.: Hiltbrunner Heinrich, Bern,  
Leuenberger Hans, Bern,  
Richard Max, Bern,  
Rutz Paul, Laupen,  
Zaugg Paul, Bern.

Wir gratulieren!

2. Eintritte:  
Passiv: Oberlt. Scheurer Hans, Bargen, Kt. Bern.
3. Austritte:  
Aktive: Fourier Buob Werner, Bern,  
Lüthi Hans, Thun,  
Rieder Otto, Gysenstein.

Der Vorstand.

## Sektion Zürich

Präsident: Fourier Weber Willy, Wytkonerstr. 68, Zürich 7, Telefon 46.525

Wir bringen unseren Mitgliedern hiermit zur Kenntnis, dass Sonntag, den 1. Februar 1931 im Hotel „Löwen“ in Meilen

unsere ordentliche General-Versammlung stattfindet. Weitere Mitteilungen nebst der Bekanntgabe der Traktandenliste werden an unsere Mitglieder direkt in einem besonderen Zirkular versandt.

Der Vorstand hat beschlossen, von der bis anhin geltenden Norm, die Generalversammlung in Zürich abzuhalten, verschiede einma abzuweichen und diese in eine Landgemeinde zu verlegen, um das Angenehme mit dem Nützlichen zu verbinden. Da die Verhandlungen betreffend Abendprogramm noch nicht zum Abschluss gelangt sind, werden weitere Mitteilungen im angekündigten Zirkular erfolgen. Beginn der General-Versammlung: ca. 14.00 Uhr. Da uns Meilen nebst seiner militärfreundlichen Einstellung auch einen guten Tropfen und gute Zugsverbindungen gewährleistet, bitten wir unsere Mitglieder heute schon, den 1. Februar 1931 im Kalender auf alle Fälle vorzumerken.

**Mutationen.** Folgen wegen Platzmangel erst in der nächsten Nummer.  
**Adressänderungen,** sowie Änderungen in der Einteilung sind zwecks richtiger Zustellung der Zeitung rechtzeitig dem Sektionspräsidenten bekanntzugeben.

**Stammtisch.** Zusammenkunft jeden Donnerstag, abends 20.00 Uhr im Restaurant „Du Pont“, Burestübl.

Postcheckkonto VIII/16663.

Der Vorstand.

*Meer-Schwämme Delphin*

Direkter Import von den Fischereiplätzen

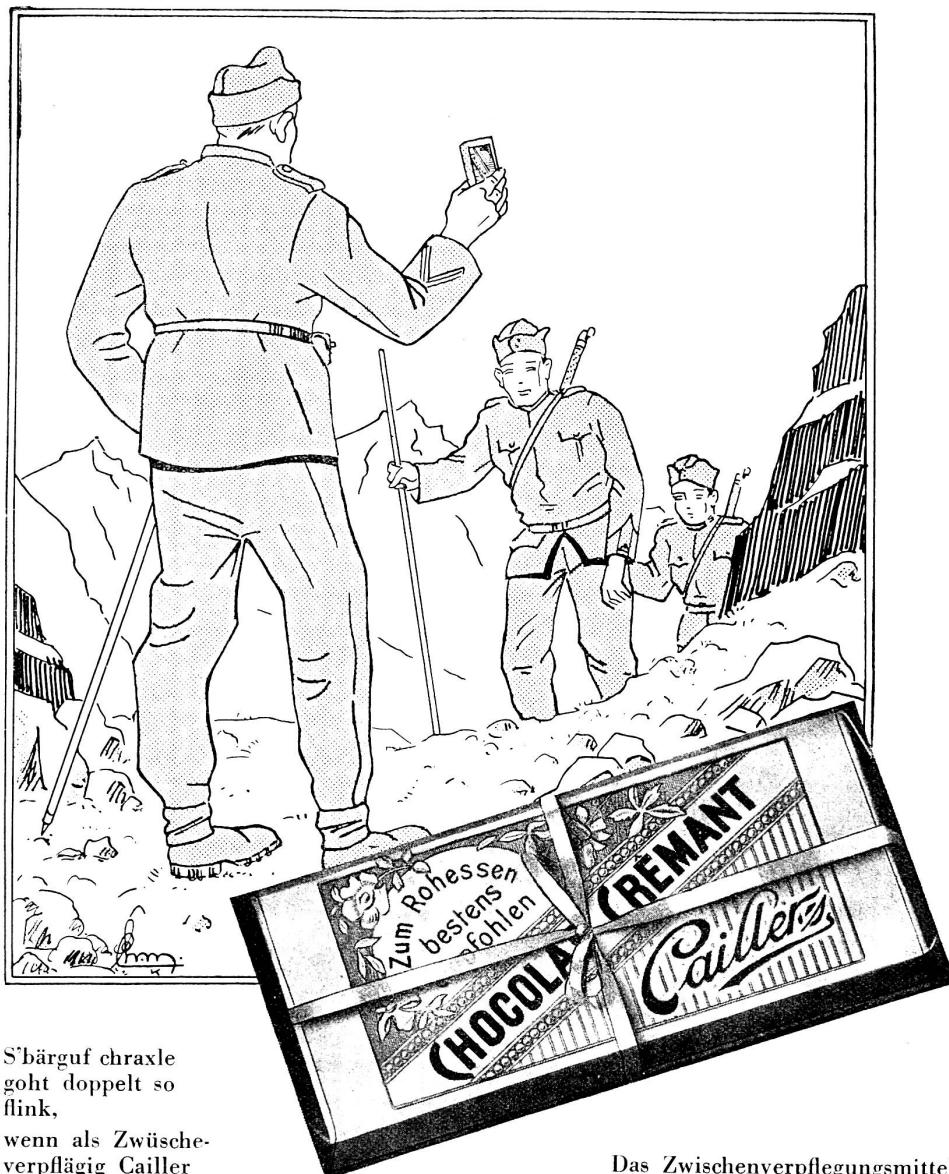
Rob. Dürig, Zürich  
Sonneggstrasse 70

## Metzgerei - Charcuterie Gebr. Niedermann

Augustinergasse/Münzplatz, Zürich 1

Bekannte Bezugsquelle für erstklassige Fleisch- u. Wurstwaren

Telefon 34.790



S'bärguf chraxle  
goht doppelt so  
flink,  
wenn als Zwüsche-  
verflägig Cailler  
Chocolade winkt!

Das Zwischenverpflegungsmittel  
in konzentriertester Form.

## MILITÄR-ARTIKEL

Schriftentaschen, Nappa-Handschuhe  
Pistolenriemen, Mützen, Schlagbänder  
Ceinturons in Ordonnanz und Fantasie  
Reitgamaschen, Knöpfe, Gradabzeichen  
Sämtliche Büro-Artikel

**O. CAMINADA**

MITGLIED DER SEKTION ZÜRICH

vis-à-vis Militärkantine Zürich

Kavallerie-Fourier Max Baer

liefert

**Kohlen und Holz**

im

**Kalten Winter für das Haus**

und zum

**Kochen in der Militärküche**

**MAX BAER, WINTERTHUR**

HOLZ- UND KOHLENHANDLUNG

NEUSTADTGASSE 36 · TELEPHON: 3.83

**STOFF-MEISTER**

ZÜRICH 1, TALACKER 11, BEIM PARADEPLATZ

**AUSVERKAUF**

Amtlich bewilligter Ausnahme-Verkauf  
in Herren- und Damenstoffen  
mit 20—50% Preismässigung  
Skistoffe und reguläre Artikel  
mit 10% Rabatt

Verbands - Mitglied

**EUGEN PFISTER-BUERLI**  
EUGEN E. PFISTER, Nachf.

GEGRÜNDET 1896  
ZÜRICH 4  
WERDSTRASSE 23  
TELEPHON 32.978

**Käse und Butter**

empfiehlt sich den verehrten  
Verbandsmitgliedern bestens.  
*Mitglied der Sektion Zürich*

Die Ernährung muß ausreichend und  
leicht verdaulich, ferner schmackhaft  
und richtig zubereitet sein . . . .

Aus der neuen „Kochanleitung für  
den militärischen Haushalt 1929“

Der Befolgung dieses Grundsatzes dienen  
sehr zweckmäßig :

**Maggi's Würze**

die fade Suppen, Fleischbrühe, Saucen, Ge-  
müsegerichte und Salate aller Art augen-  
blicklich schmackhaft macht und Appetit  
und Verdaulichkeit wohltuend beeinflußt.

Erhältlich in Flaschen Nr. 5 mit 1180 gr Inhalt

**Maggi's Suppen**

die nahrhaft und schmackhaft sind und vor  
allem am Einrückungstage, auf Märschen  
und im Manöver, wenn eine rasch zuberei-  
tete Suppe nötig wird, gute Dienste leisten.

Erhältlich in Packungen zu 1 kg und zu 5 kg

Verlangen Sie Preisliste von der

**Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**  
**Kempttal**

Zu vorteilhaften Preisen  
ausgiebige, schmackhafte

**SPEISEFETTE**

in  
Gratis-Gebinden,  
Ständern oder  
Wannen



N.B. Die Gebinde werden auch  
zurückgenommen und vergütet

**Stüssy & Co., Zürich 5**  
Speisefettfabrik

Das vollständigste Handbuch  
für jeden Fourier ist der

**Taschenkalender für  
schweiz.Wehrmänner  
1931**

54. Jahrgang.  
In Leinen solid gebunden Fr. 3.—

Verlag von  
Huber & Co. A.-G., Frauenfeld  
Durch alle Buchhandlungen zu beziehen

**Ungezuckerte  
Kondensierte Alpenmilch**  
**Bärenmarke**

Die beste



Milchkonserve

Berneralpen Milchgesellschaft Stalden-Emmenthal